WALT DISNEYS

8/1991
Kčs 22,–

Mickey Mouse

Ošidná tretka

© DISNEY

EGMONT ČSFR

VELKÁ VÁNOČNÍ SOUTĚŽ

Už
za dva

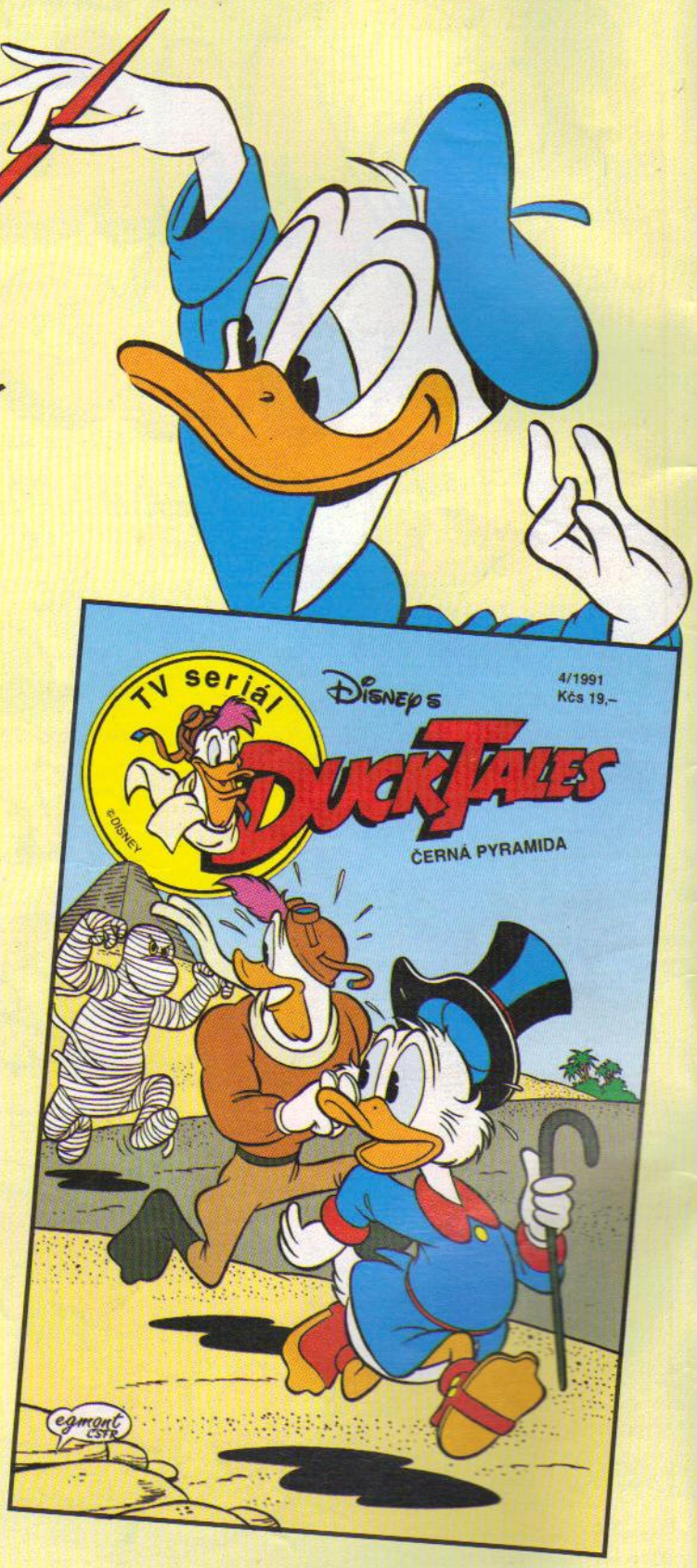
Ajdny

v stáncích
PNS
a u kolportérů
čtvrtý
svazek
DUCK TALES!

Další
dobrodružství
známých
hrdinů

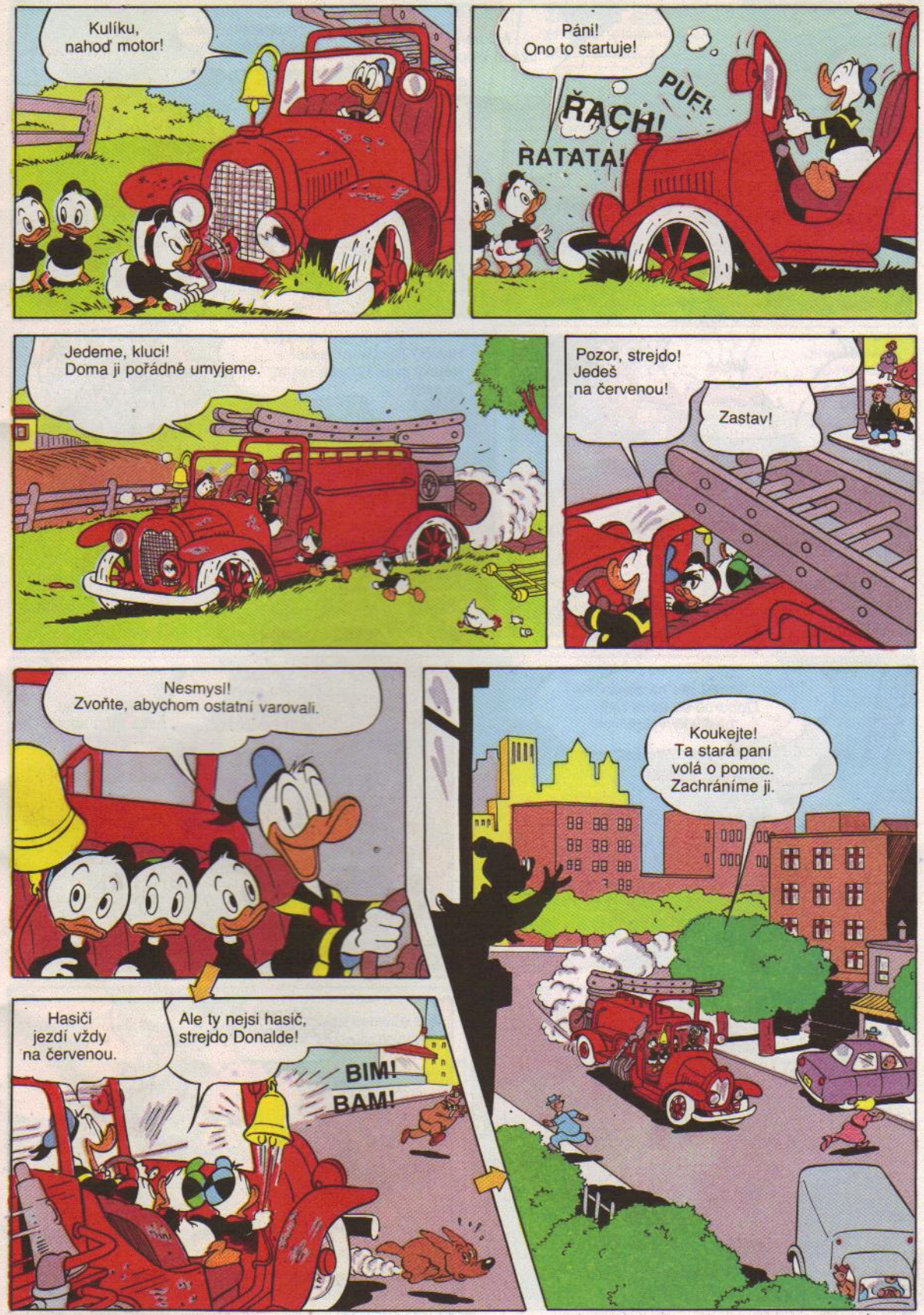
Nebude
chybět
ani soutěž
o novou
knížku
Walta
Disneye!

© DISNEY



© Disney. Vydalo vydavatelství EGMONT ČSFR, Bratislava 1991. Tisk Tlačiarne Banská Bystrica a Neografia Martin. Překlad Marianna Černá. Odpovědný redaktor Daniela Holáková. Grafická úprava Peter Cpin.
ISBN 80-7134-018-9 (soubor)
ISBN 80-7134-026-X (8. sv.)

Hasičská stříkačka na prodej!
Prima, dáme ji k ostatním modelům.
Žádný model! Opravdová! Jdeme pro ni!
Zase má ztřeštěný nápad!
Tady je. Stojí tu už léta.
Strejdo, vždyť je to vrak!
Nesmysl! Právě o takové jsem vždycky snil!
Kačere Donalde, uděluji vám medaili za statečnost.
Jste ozdobou požárního sboru Kačerova.
Kupuji! Nebalte to, rovnou ji odvezu.
Doufejme!
Na tohle bude třeba nejmíň traktor.
Blázni ještě nevymřeli. Hihi!
Možná za ni dostaneme pár.korun ve sběru.

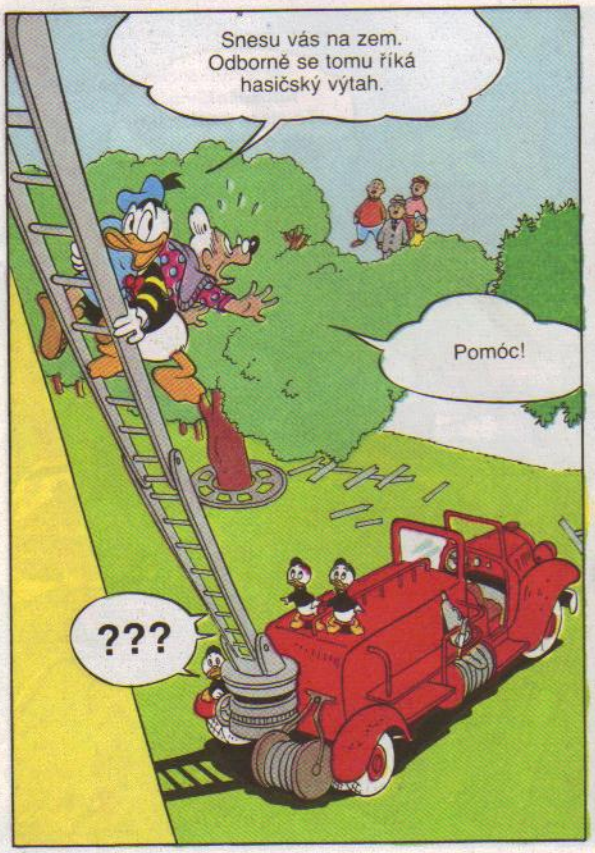

Kulíku, nahoď motor!
Páni! Ono to startuje!
PUF!
RACH!
RATATA!
Jedeme, kluci! Doma ji pořádně umyjeme.
Pozor, strejdo! Jedeš na červenou!
Zastav!
Nesmysl! Zvoňte, abychom ostatní varovali.
Koukejte! Ta stará paní volá o pomoc. Zachráníme ji.
Hasiči jezdí vždy na červenou.
Ale ty nejsi hasič, strejdo Donalde!
BIM!
BAM!

Asi hoří vzadu v domě.
KŘACH!
PRÁSK!

Zvedněte žebřík, kluci!

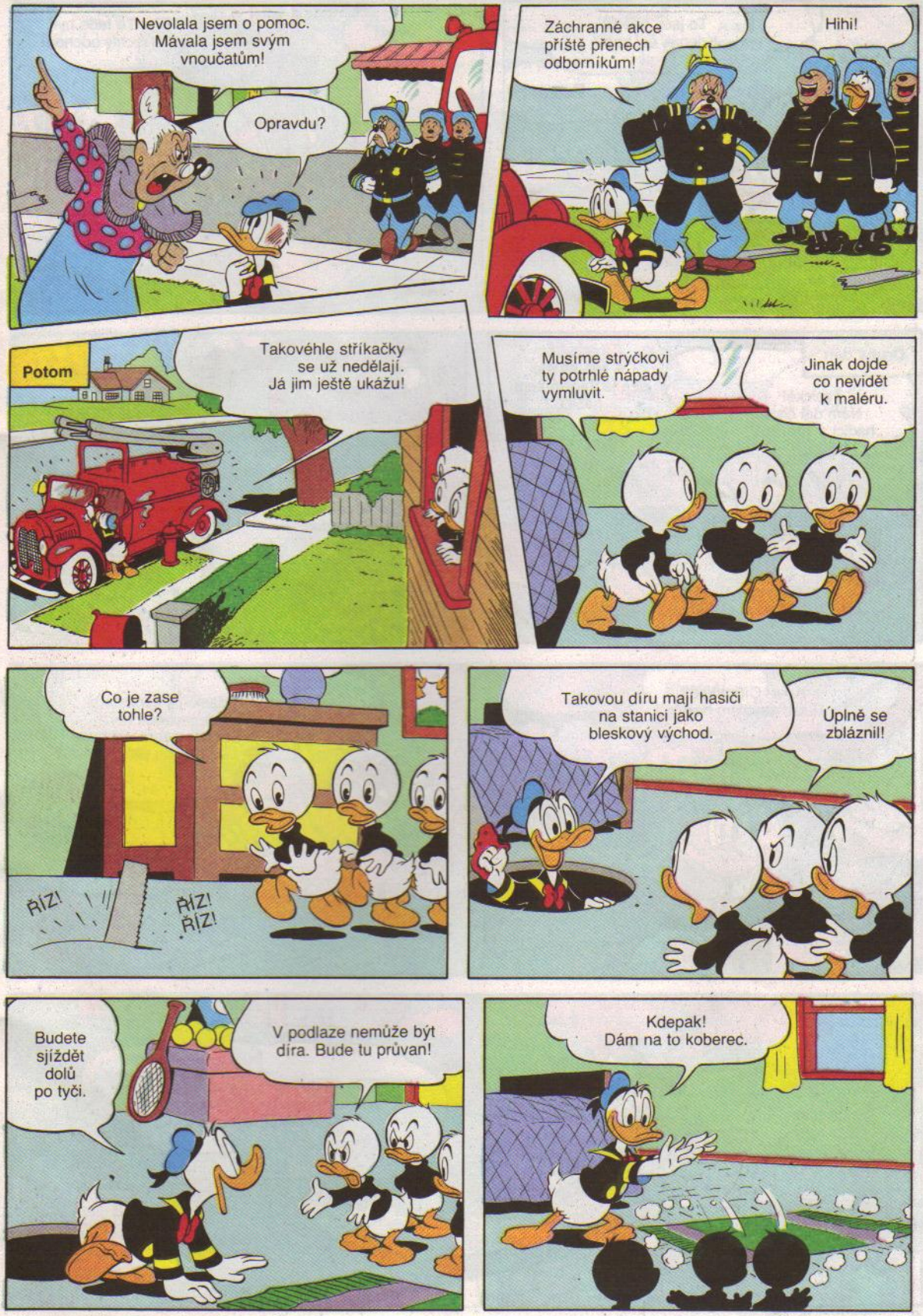
Jen klid, paní. Už jsem tu!
Určitě utekl z blázince!

Hasiči? Rychle přijeďte! Nějaký cvok od vás se sem dobývá.
PRÁSK!
BŘINK!


Snesu vás na zem. Odborně se tomu říká hasičský výtah.
Pomóc!
???

Prosím, paní! Neděkujte mi! To patří ke službě.
SKŘÍP!

Děkovat ti? Ty zatracený idiote!


Nevolala jsem o pomoc. Mávala jsem svým vnoučatům!
Opravdu?
Záchranné akce příště přenech odborníkům!
Hihi!
Potom
Takovéhle stříkačky se už nedělají. Já jim ještě ukážu!
Musíme strýčkovi ty potrhlé nápady vymluvit.
Jinak dojde co nevidět k maléru.
Co je zase tohle?
ŘÍZ!
ŘÍZ!
ŘÍZ!
Takovou díru mají hasiči na stanici jako bleskový východ.
Úplně se zbláznil!
Budete sjíždět dolů po tyči.
V podlaze nemůže být díra. Bude tu průvan!
Kdepak! Dám na to koberec.

TÚ-TÚ!
TÚ-TÚ!
To jsou hasiči! Kdepak asi hoří?
Pozor!

Jéé!
To teda byl rychlý odchod!

Druhý den
Typické! Nám dal čistit hadici a sám spí!
A zdá se mu, že je náčelníkem hasičů.

Co ho takhle jako náhodou trochu pokropit?

Kouř! Cítím kouř! Radši zavolám hasiče.

Hasiči? Pospěšte si, u souseda hoří! Udělám zatím, co bude v mých silách.
Pustím vodu.

Pokusím se dostat oheň pod kontrolu. Třeba ten požár zvládnu sám.

Myslí si, že ten piknik u souseda je požár.
A ani neudrží hadici!

Jde to hůř, než jsem myslel.

CAAAK!
Jejky!
Co to k čertu . . .

To ten bláznivý kačer od vedle!
Přestaň!

Kde je ten požár?
Jaký požár? Jen jsme si dělali piknik!

A ten potrhlý kačeří mamlas nás začal kropit!

Zavřete vodu!
S tím kačerem si člověk užije!

Poslední varování! Nech požáry odborníkům!
Tohle zaplatíš, kačere!
BUM!

Později
Nejnovější zpráva. Louky za městem hoří.

Sbor požárníků je již na místě.
Slyšeli jste?
Dej už pokoj, strejdo!

Jdeme! Budou potřebovat pomoc.
Pamatuj, co říkal náčelník!

Pchá! Změní názor, až uvidí, co dokážu.
?

BIM! BAM!
Slyšeli jste už o velkých lesních požárech v Austrálii a Francii?

Třeba pomůžeme zabránit, aby Kačerov lehl popelem.

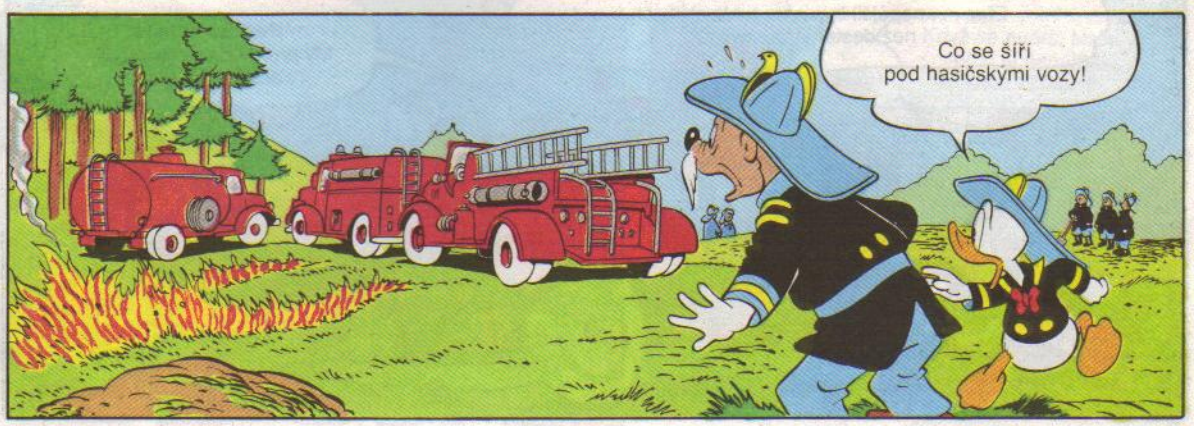
Náčelníku, ukažte nám, kde máme bojovat proti tomu ohnivému peklu!
Ach jo!

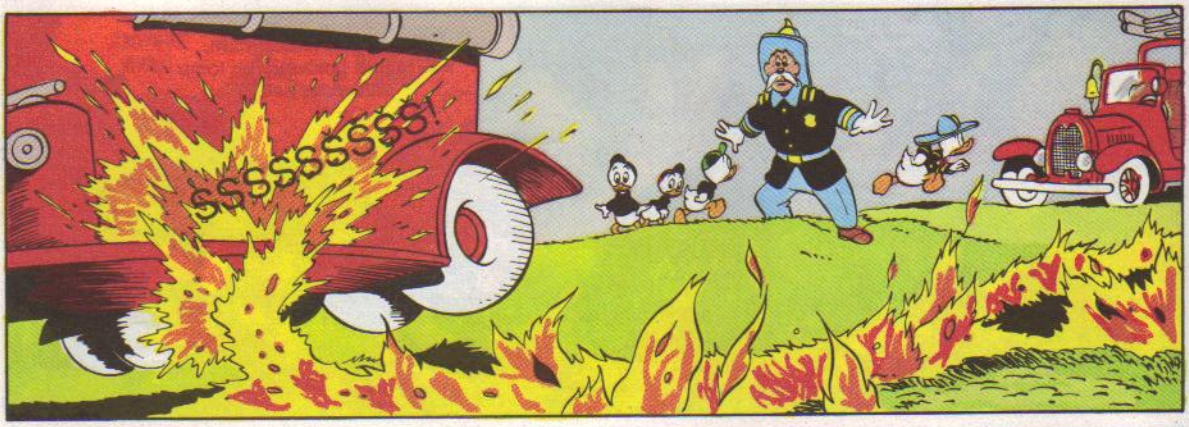
Jakému peklu? Tady hoří jen trochu suché trávy.
Jistě, ale kdyby se zvedl vítr, celý Kačerov bude v plamenech.

Žádný vítr není! Zmiz! Mám práci a tebe mám po krk!
Ano, pojď, strýčku Donalde!

Ale pořád je nebezpečí . . .
Když jsou tu odborníci, žádné nebezpečí není! Mazej!

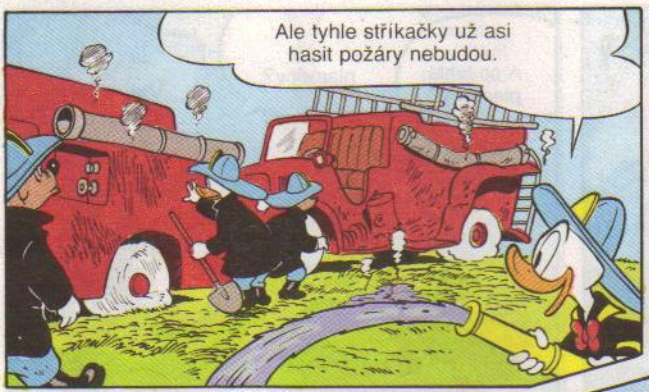
A co tyhle plameny?
Jaké plameny?


Co se šíří pod hasičskými vozy!

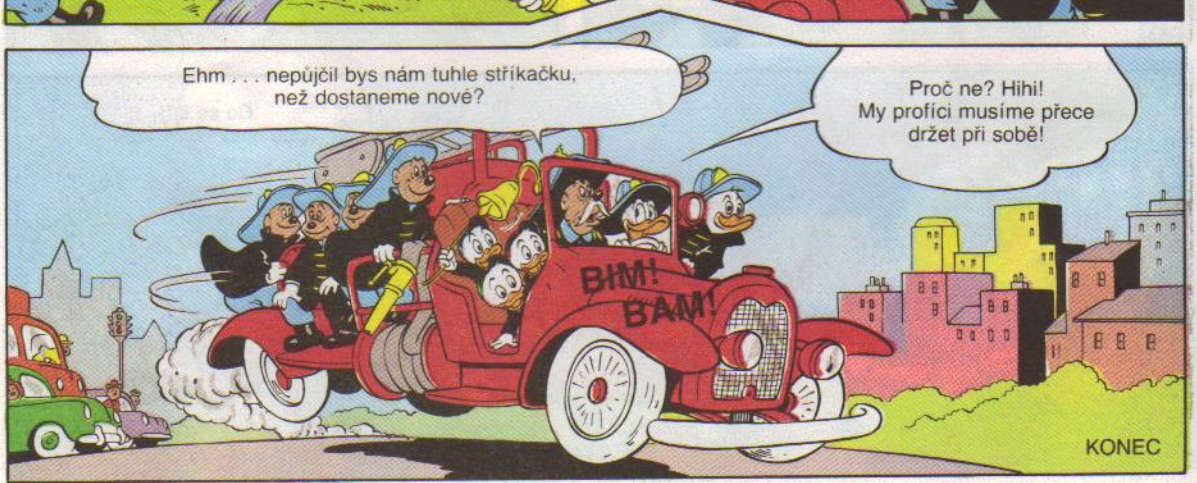

SSSSSSSSS!

Rychle, kluci, do akce! Požární vozy s těmi benzínovými nádržemi shoří, ale musíme uhasit trávu!

Klika, že jsme tady, šéfe!
Grrr!

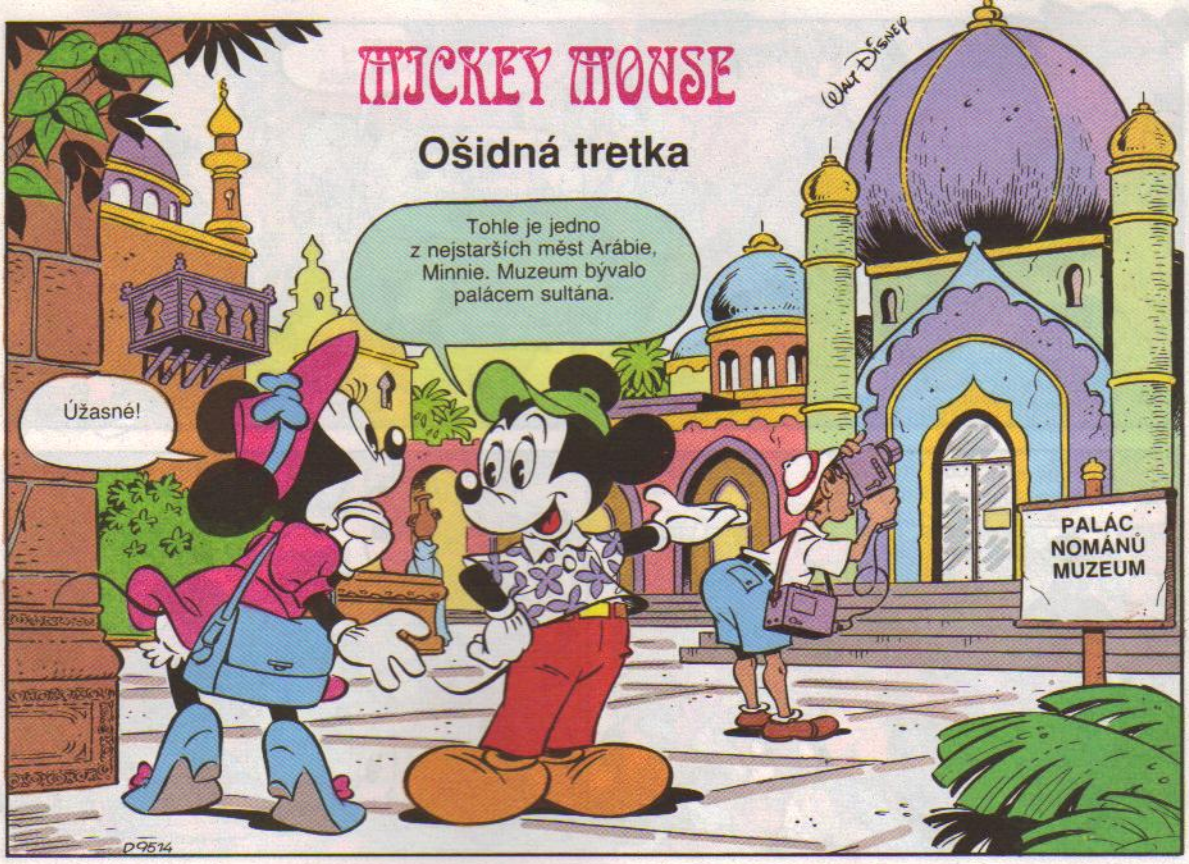

Ale tyhle stříkačky už asi hasit požáry nebudou.

Naskočte si, hoši! Svezu vás na stanici.
Dík, Donalde.


Ehm . . . nepůjčil bys nám tuhle stříkačku, než dostaneme nové?
Proč ne? Hihi! My profíci musíme přece držet při sobě!
BIM!
BAM!
KONEC

MICKEY MOUSE

Ošidná tretka



Třeba se svez na velbloudu.
To bude větší švanda než se vláčet po bazaru.
JÍZDA NA VELBLOUDU CENA 10 NOMIKU

Ještě jsem na velbloudu nejel.
Je to jen kůň s hrbem.

Říkají mu koráb pouště.
Dostanu mořskou nemoc!

Teď se podívám po nějakých dárcích.
BRATŘI ALI RARITY

Joj! Co je to?
CINK!

Krásná stará přezka! To bude dárek pro Mickeyho!

Kolik to stojí?
Uh?
Eh?

Ehm . . . sto nomiků.
U Alláha!
Tady!
Mickey! Schovám ji do kabelky. Překvapím ho později.
To je tak vzácná?
Musíme ji dostat zpátky!
Je mi trochu zle. Pojďme do hotelu.
Ještě jsem nenakoupila!
Byl to omyl, dámo. Ta věc, co jste koupila, není na prodej.
Už se stalo!
Dám vám za ni dvě stě nomiků.
Nechci! Je to dárek pro mého dobrého přítele.
Co a pro koho jsi koupila?
To je tajemství.

Korále! Náramky!
S ní není řeč!
Měl jsem radši pomoc muzeu s tou krádeží.
Oh!
Chyťte zloděje!
Co?
Mickey, pomóc! Ukradl mi kabelku!
Už letím, Minnie!
Dohoním je!
Ah, né!
BUCH!

Musím tam! Otevřte bránu!
Je mi líto, pane.
Brána se při západu slunce zavírá.
Hm.
Zdá se mi, že není zavřená pořádně.
No, pán má asi pravdu.
Trochu ji pootevřu, aby se dala důkladně přibouchnout.
Tušil jsem, že to malý úplatek spraví.
BUCH!
Ale Minnie a ten zloděj zmizeli! Co teď?
Minnie! Kde jsi?

Mmm! Hmhm!
Ta domorodkyně se chová divně.
Neznám vaši řeč. Chcete něco?
Mmm! Hmhm!
Mmmm!
Ten květináč mě skoro trefil! To je pěkné chování k cizincům!
Hmhmhm!
KŘACH!
Jejky! To je Minnie! Svázaná a s roubíkem!
Musím ji zachránit!
Je mi jedno, kolik těch únosců je!
BUCH!

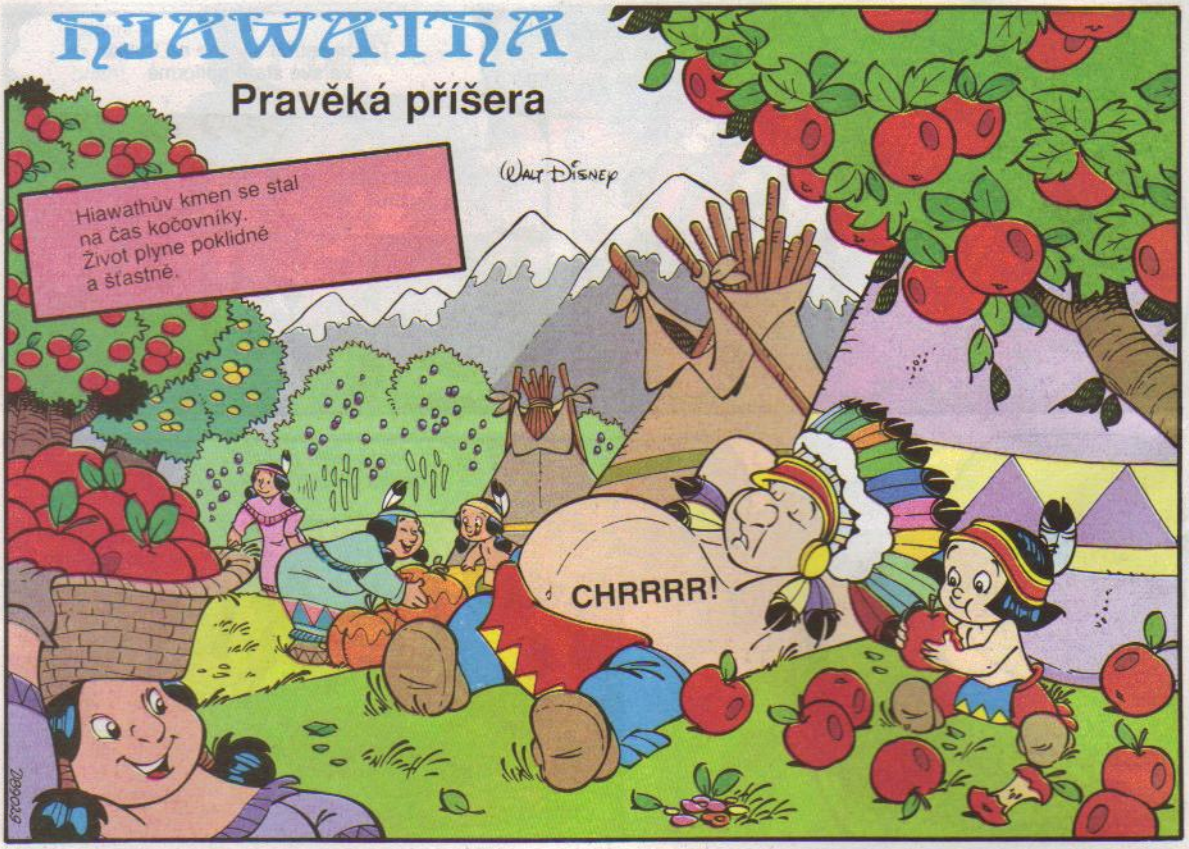
PRASK!
To vyřídilo dveře!
A únosce to povalilo taky.
Jau!
BUM!
Jsou si podobní. To budou bratři!
Ách!
Další dva! A vypadají taky tak!
Čtyři bratři! Poperu se třeba s celou rodinou!
Stát!
Nikdo mi nezabrání osvobodit Minnie!
Vysvětlím to.
Nechci vysvětlení. Chci Minnie!

Všichni na něj, bratři!
Čtyři na jednoho, co?
Ale tohle to vyrovná!
Šlo to rychle.
Jau!
Jéé!
Minnie je určitě za těmi dveřmi.
Jej! Voják s trubkou! Co je to za dům? Kde je Minnie?
TRÁ-TÁ!
TRÁ-TÁ!
Co se tu propána děje?
Neubližuj mu! Je to náš otec!
Rozvažte Minnie a přiveďte ji!

A tak
Teď to vysvětlení!
Otec býval trubačem v sultánově paláci, než ho změnili na muzeum.
Toužil zahrát si zase na trubku ve své staré uniformě.
Ale přezka k opasku byla v muzeu.
Tak jsme ji my dva ukradli. Ale bratrům jsme o tom neřekli.
Chtěli jsme jen potěšit otce a pak ji zase vrátit.
Proto jsme museli dostat přezku zpátky.
Tady máte vaše peníze.
Znám se s ředitelem muzea. Mám nápad, který celý problém vyřeší.
TRÁ-TÁ-TÁ!
PALÁC NOMÁNU MUZEUM DENNĚ VYSTOUPENÍ OPRAVDOVÉHO SULTÁNOVA TRUBAČE
Za dva dny
Prima nápad, Mickey! Tolik návštěvníků jsme nikdy neměli.
Skvělý trubač! Skutečný starý voják! I ta přezka na opasku je původní!
KONEC

HIAWATHA

Pravěká příšera



My vás přinutíme!
A teď zmizte!

Neopovažte se tu znovu ukázat!
Chachá!

O pár mil dál
Co budeme dělat? Nemáme kde bydlet, ani co jíst. Kde je Hiawatha?

Hiawatho!
Zajali ho! Už ho nikdy neuvidíme!

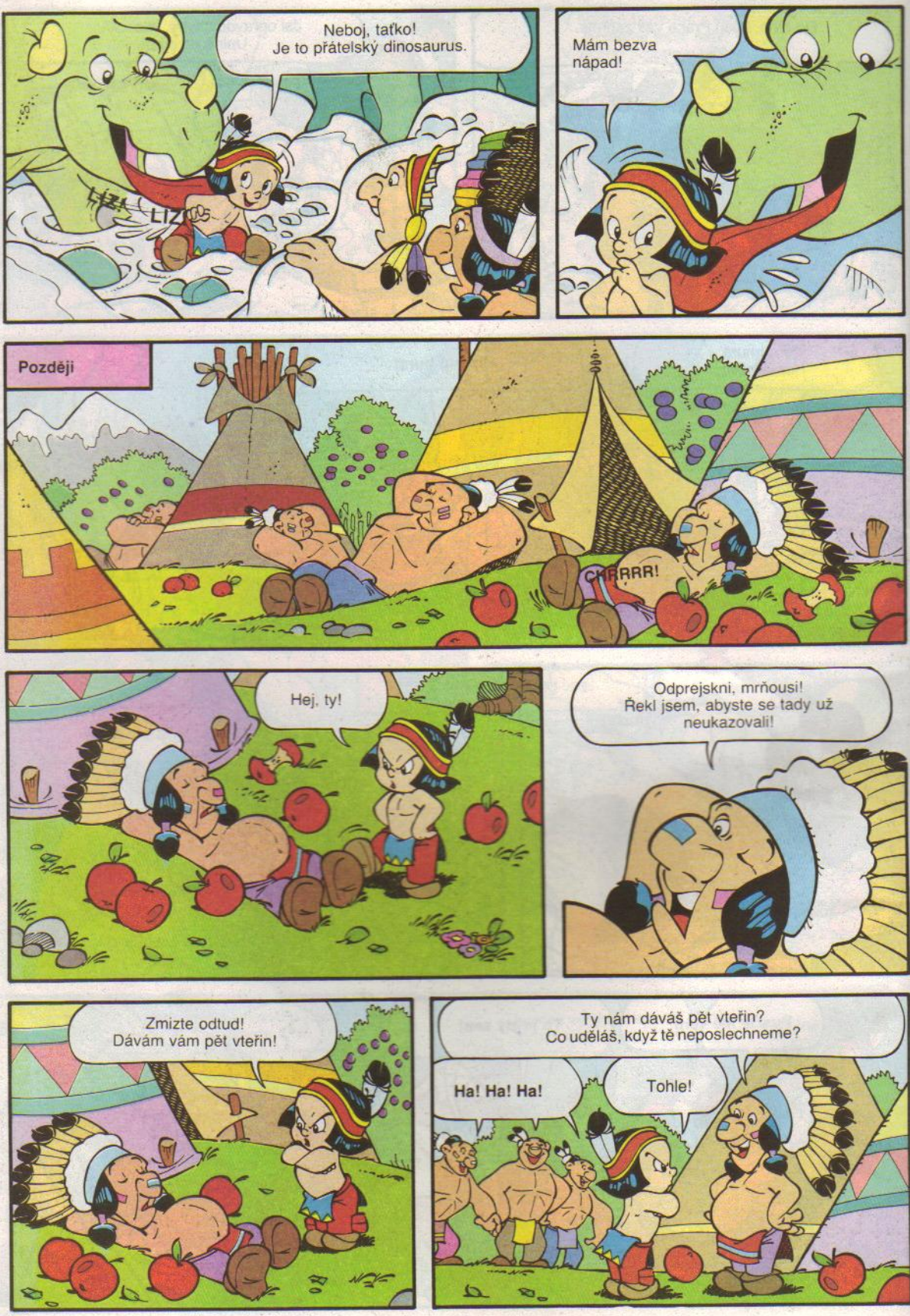
Tady jsem, taťko! Vzal jsem nějaké jídlo. Budeme ho potřebovat.

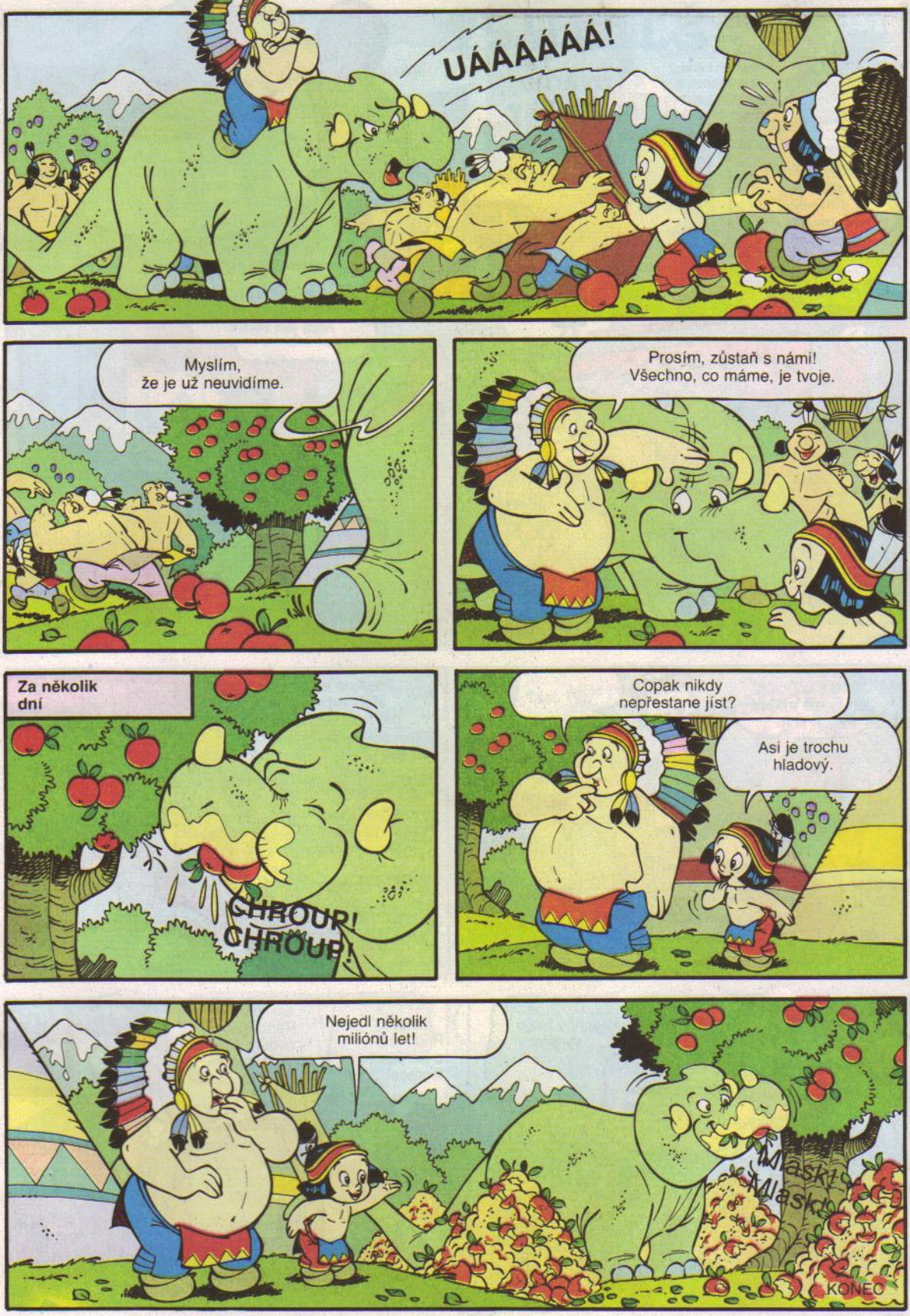
Správně, synku!

Teď překročíme hory. Na druhé straně bude určitě dobrá země.
A žádné zlé kmeny.

Ale, tati, to nejde . . .
Proč by to nešlo?
V horách bude led a sníh. Nemáme teplé šaty. Všechno zůstalo v táboře.
Jsme stateční Indiáni. Trochu zimy nám nevadí.
Později
Tralala!
Výš v horách
Brrrr!
FUHU
Ještě výš
Jsem unavený.
Je mi zima. Už nemůžu.
JEKTVÍ
JEKTVÍ
Vyhrabeme ve sněhu jeskyni a rozdělám oheň.
Hloupý kluk! Čím bychom to udělali?
Jeskyni vyhloubíme tomahavky a dříví na topení je tady.
Výborně, synku! Do práce!

Do toho, hoši! Práce vás zahřeje.
BUCH! BUCH! BUCH!
Jsi opravdu chytrý, Hiawatho! Úplně po mně!
Třikrát hurá Hiawathovi!
Hip hip hurá!
Ráno
Co to bylo?
PRÁÁÁSK!
Pusťte mě ven!
To je zlý sen!
?
Óóóh!


Neboj, taťko!
Je to přátelský dinosaurus.
LIZÁ
LIZÁ
Mám bezva nápad!
Později
CHRRRR!
Hej, ty!
Odprejskni, mrňousi!
Řekl jsem, abyste se tady už neukazovali!
Zmizte odtud!
Dávám vám pět vteřin!
Ty nám dáváš pět vteřin?
Co uděláš, když tě neposlechneme?
Ha! Ha! Ha!
Tohle!


UÁÁÁÁÁÁ!
Myslím, že je už neuvidíme.
Prosím, zůstaň s námi! Všechno, co máme, je tvoje.
Za několik dní
CHROUP! CHROUP!
Copak nikdy nepřestane jíst?
Asi je trochu hladový.
Nejedl několik miliónů let!
Mlask! Mlask!
KONEC

ŠIKULA

Továrna na žertíky

Šikula drží slovo.
RÍZ!
ŤUK!
BUCH!
Kykyriký!
ŠIKULA VYNÁLEZY NA POČKÁNÍ
Později
Tady je pytel legrace! Zaručeně vykouzlí úsměv na tváři a peněženku z kapsy každého vtipálka ve městě.
Díky, Šikulo! Nemůžu se dočkat, až mi to předvedeš.
Jéééééé!
Hahaha!
BRRRRRM!
Co mě dalo ránu?
Moje první překvapení! Elektrická rukavice! Všichni puknou smíchy.
Spíš vzteky. Je to děsné!
Možná to bylo trochu silné. Tak co tu máme dál?
Zkus tohohle čertíka v krabici!
Kdepak! To zná každý! Otevřu víko, vyletí pěst a praští mě do zobáku.

Tohle je jiný vtip. Čestně! Zkus to!
No dobrá, když říkáš . . .
Ale nebudu riskovat. Už se nedám nachytat.
CVAK!
HAHAHA!
ÁÁÁÁÁÁÁ!
Pleskl
Tohle se ti bude líbit!
Legrace, co?
Žádnou legraci v tom nevidím.
Tedy, nevidím vůbec nic! Mám oči plné polevy.
Sedni si sem!
Jéééé!
PINK!
Co si myslíš o tomhle vtípku?

Můj vystřelující polštář je k popukání.
Grrrr!
Pomóc! Ani tenhle žertík se ti nelíbil?
Konečně ti to došlo! Já ti dám!
Počkej! Neviděl jsi ani polovinu nových vtípků.
Co je tohle?
Mýdlo! Voní pěkně. Třeba mi po umytí bude líp.
To pochybuju. Tobě se člověk nezavděčí.
Ááá! Koukni, co to mýdlo provedlo!
Ty ses nesmál, když ses viděl v zrcadle?
To se mám smát, že je ze mne růžová zrůda? Končíme!
A tvoje továrna taky! A teď můj trumf! Permanentní stroj na praženou kukuřici!
Sleduj! Nasypu tam horem hrstku speciálně upravené syrové kukuřice a . . .
Cvak!

Máme tu nekonečný zdroj pražené kukuřice.
To není žádný vtip! Zastav to!
Zastav to! Podívej na ten svinčík!
Něco se porouchalo.
A skrz tu kukuřici nevidím co.
Tumáš a pospěš si, než v tom budeme po krk.
Ten stroj pořád zrychluje. Nemůžu ho zastavit bez svého nářadí.
Tak pro ně maž domů! Půjdu zatím taky ven.
Pomóc! Nemůžu hýbat nohama!
Chytni se deštníku! Vytáhnu tě.
Vykliďte kancelář! Všichni ven!
Jéééé!
Co se děje?

Ta ostuda! Honí mě kukuřice před očima zaměstnanců!
Šetři dechem! Musíme to stihnout ke dveřím dřív než ta kukuřice!
Uf! Počkáme, až tomu stroji kukuřice dojde.
Nedojde mu! V tom je ten vtip! Zastaví se, až se vybijí baterie.
BUCH!
Pomóc! Kdo mě strká?
Jejky! Je jí plná kancelář a tlačí na dveře. Je jen otázka času . . .
Utíkej!
Pozdě! Pomóc!
PRÁSK!
U všech zkumavek! To byla klika!
Klika?! Koukni kolem sebe!
Nech mě! Pomóc! Myslel jsem, že máš rád vtipy.
Nejlepší vtip bude, až všechnu tu kukuřici sníš!
Tumáš! Tumáš!
KONEC

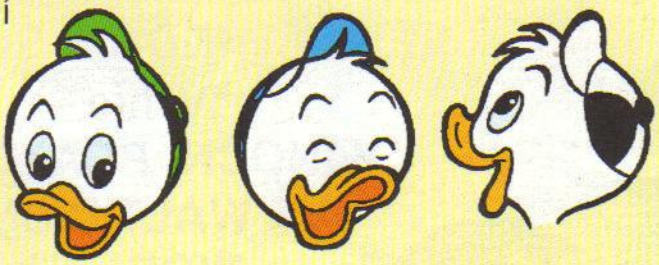
Walt Disney

PRÁCE NA MÍRU

Ahoj, kamarádi!

Víte, kdo jsou Bubík, Dulík a Kulík?

Ano, tři malí synovci strýčka Skrblíka a kačera Donalda. Tihle nezbední kačeři umí svým strýčkům připravit nejednu horkou chvilku a pořádně je nazlobit.

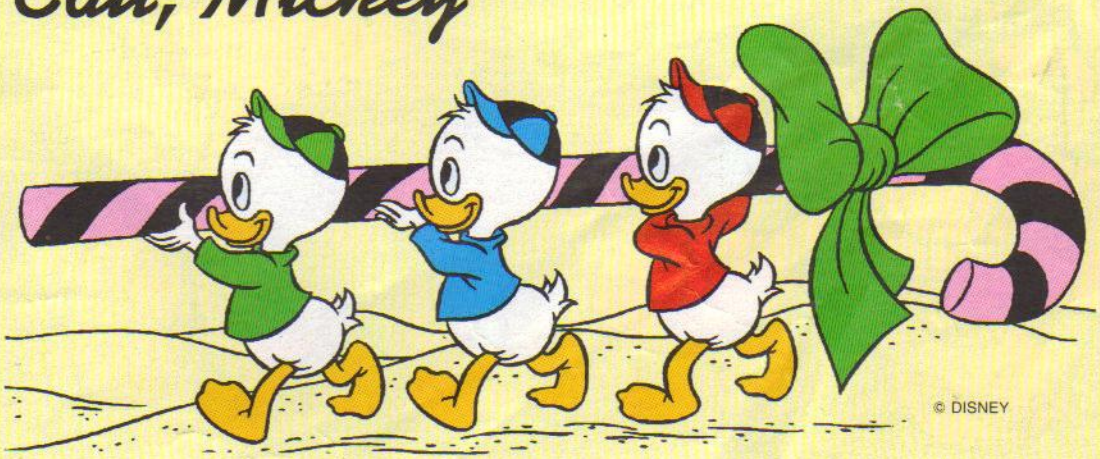


Připomíná vám to něco? Samozřejmě, jsou jako všechny děti – jednou milí a poslušní, jindy trochu rošťáci.

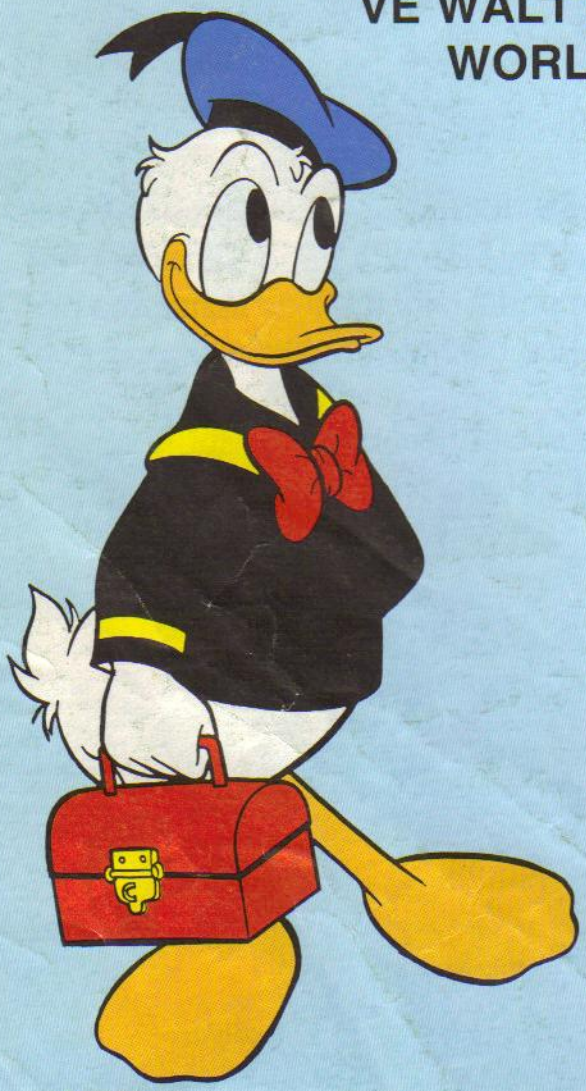
Bubík, Dulík a Kulík jsou velmi vynalézaví, srší nápady a svou nebojácností někdy zachrání své strýčky Donalda nebo Skrblíka před hrozící katastrofou. Jindy se jim zase podaří dostat je do těžkostí a později se proto cítí provinile a litují svých bláznivých výmyslů.

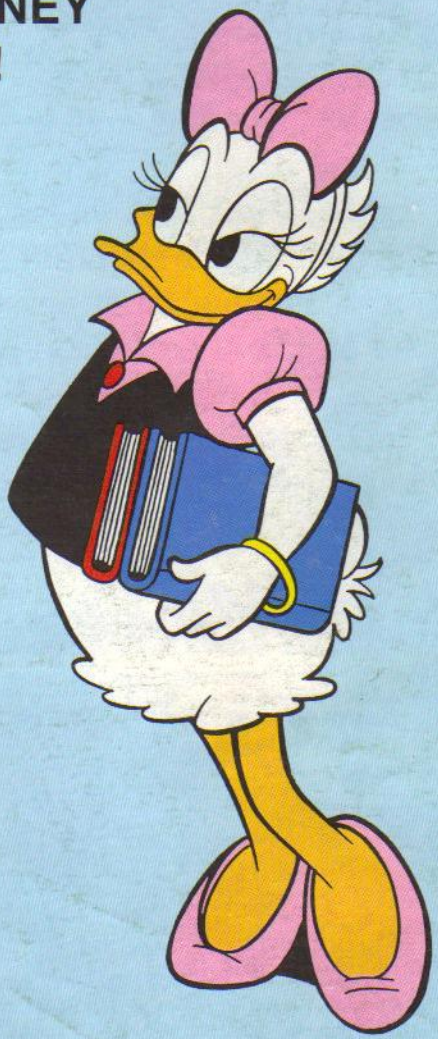
Jsou to trojčata, jež lze rozlišit podle barvy oblečení. Bubík obvykle nosí červené, Dulík modré a Kulík zelené.

Čau, Mickey



V zářijovém vydání se dovíš,
co prožil Mickey Mouse, kačer Donald,
Rafani, pes Pluto a babička Kačenka.
Kromě toho tě čeká překvapení
– školní rozvrh.
Poslední otázka
VELKÉ VÁNOČNÍ SOUTĚŽE!
Výhra –
**VÁNOČNÍ PRÁZDNINY
VE WALT DISNEY
WORLDU!**





© DISNEY

ISBN 80-7134-018-9 (soubor)
ISBN 80-7134-026-X (8. sv.)